

ԿԱՐԵՒԹՈՐ ՎՐԻՊԱԿՔ

<i>kz</i>	<i>տող</i>	<i>սխալ</i>	<i>ուղիղ</i>
183	8	1824	1874
185	6	Պողաշ-քէօյ	Պողազ-քէօյ
189	2	եւ զի կարծէին . . . այլ Քետացի	եւ ձի կարտածէին . . . այլ Քետացի
«	9	200	2000
«	10	Քերայ	Բերայ
195	13	սահնը	սահմանը
213	20	վասը	միասը
«	36	Քետացի	Քետացի
215	33	Բեղովէ	Բեղովէ
217	39	վկայ	վրայ
268	20	սուաթքիա	սուասթիքա

ՈՐԲՈՒՆԻ



ՊԱՏԿԵՐԱԶԱՐԴ ԲԱՑԱՌԻԿ ՊՐԱԿ ԲԱԶՄԱՎԵԳԻ

Գինն է՝ Փրանկ 2. 50 = ոռուբլի 1

Ընտիր թղթի վրայ եւ զարդարուած բազմաթիւ պատկերներով
որ կրնայ մրցիլ եւրոպական համանման հրատարակութեանց հետ :

Վենետիկոյ Միթթարեանց տպարաննէն լոյս տեսած գեղարուեստական
այս հրատարակութիւնը ծափանարութեամբ կողջունենք մանաւանդ իր
աղնիւ նպատակին համար . որ է պատառ մը հաց տալ հայ որբուկին .
ուստի ամէն գթասիրա մարդ . թող թէ հայ մարդ . պարտաւոր է գէթ
օրինակ մը գնել անկէ . փոքրիկ լումայ մը ձգելով հայ որբերու գանձու-
նակին մէջ . Զենք խօսիր այն գրական հաճոյքի մասին . զոր մարդ
կունենայ կարգալով «Որբուկի»ն :

Դիմու՝ Rédaction de la revue «Pazmaveb».

St-Lazare,
VENISE.

Լոյս տեսաւ ճոխ պարունակութեամբ

ՄՈՒՐՃ

ԳՐԱԿԱՆ . ՀԱՍՍՐԱԿԱԿԱՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱՐՍԱԳԻՐՆ

Խմբագրութեան եւ մշտական աշխատակիցներու նոր կազմով .
Խմբագրութեան անդամներն են՝ յայտնի պ. պ. Լեւոն Սարգսեան եւ Լէո :
Բաժանորդագինն է տարիկան 30 ֆր . = 10 որ .

Դիմու՝ Rédaction de la revue «Mourtch».

TIFLIS (Caucase).

Խմբագլութիւնս շնորհակալութեամբ ստացած է հետեւեալ գրքերն .

Տիկին Վառվառէ 8 . Քանանեանից՝ Ռ . Պատկանեանի ընտիր երկասիրութիւնները . 2 հասոր , արձակ եւ ոտանաւոր :

Մոսկուայի Հնախ . Ընկ . ից՝ Drevnosti Vostotchnya , 4 քառածալ հասոր :

Պր . Վ . Միլէրից՝ Otcherk Phonetiky evreisko-tat'skago nartchiya.

Պր . Գր . Խալաթեանցից՝ 1^o Ղազար Փարպեցի եւ գրբեք նորին . 2^o Երադիր հայ ազգագրութեան . 3^o Youvilei H. O. Emina . 4^o Մորմանացու . Հ . Պամ . ը Խորէն ծ . վ . Ստեփանէի թարգմանութեամբ . 5^o Եղիշէի Վարդանանց Պամ . ը հրատարակութեամբ և . Յովհաննիսեանի . 6^o Ar-mianskiy Epos . 7^o «Յիշատակարան աղէտից» Գրիգորի Խլաթեցոյ . 8^o Մարաքա Մծուրնացի . 9^o Մ . Խորենացու նորագոյն աղբիւրների ժաման . 10^o Մ . Էմինի երկասիրութիւնները . 11^o Մ . Խորենացի եւ իւր աղբիւրները . — Գր . Աստուածարան . 12^o Գիրք Մնացորդաց ըստ հնագոյն հայ թարգմանութեան :

Պր . Յովհաննիսեանցից՝ 1^o Մ . Խորենացի եւ հին հյկ . վէպ . , թրգմ . 2^o Եղիշէի Պամ . Վարդանանց . 3^o Յաւելուած Եղիշէի Պամ . Վարդանանց . 4^o Լեհաստանի եւ արեւմտեան-հարաւային Խուսիայի Հայերը . Թարգմ . 5^o Հայերը մարդտարանական եւ աշխրհզրկն . տեսակեաից . թրգմ . 6^o Istorija Armeniy . յԱրագայէ :

Պր . Ն . Վարամեանից՝ Դասադիրք Ընդհանուր Պատմութեան , — Նոր դար :

Տ . Դ . Ք . Ղուկասեանցից՝ Բողոքականութիւն Կովկասու Հայոց մէջ (պամին . նիւթեր) :

Սրբ . Մակար եպ . Բարիխուտարեանցից՝ 1^o Գաղտնիք Ղարաբաղի . 2^o Քննադատութիւն քննադատութեանց . 3^o Աղուանից երկիր եւ դրացիք . 4^o Արցախ :

Հ . Գարեգին վ . Յովհէփեանցից՝ Die Entstehungsgeschichte des Monotheletismus nach ihren Quellen geprüft und dargestellt.

Միաբանից՝ 1^o Խուսական Հյատն . . թրգմ . 2^o Ուրարտեան բեւեապգրերի լեզուն . 3^o Յիշատակ դասակնքաց Գորիա եւ Շմոնի վկայից . 4^o Խորենացու Պամ . ուսումնասիրութիւն :

Պր . Ս . Հայկունիից՝ 1^o Բագրեւանդ Ջրաբաշի գաւառ . 2^o Հուռթութիկ եւ Սամէլ հովիկ . 3^o Մօքսա . ժողովրդական վէպ . 4^o Թագաւոր Լուսիկ եւ Սեսեւ հովիկ :

Պր . Սա . Մալխասեանցից՝ Համառօտ Պամ . Ներսիսեան Հովեւոր Դպրոցի (1824—1899) :

Պր. Խոահակ Յարութիւնեանցից՝ 1⁰ Հայոց Գիրը . 2⁰ Գերմանիայի մնկվրժէն . բարձր . հաստատութիւնների գործունէութիւնը եւ Հայ Ուսանողները . 3⁰ Ներսիսեան Հոգեւոր Դպրոցի սաների առաջին եւ երկրորդ դպրոցական ճանապարհորդութիւնները . 4⁰ Համառօտ Տրամաքանութիւն . 5⁰ Հայրենազուրկ , թրգմ . 6⁰ Էրդրում , թրգմ . 7⁰ Ստ . Պալասանեան . 8⁰ Աշակերտի յուշատերը . 9⁰ Լինհարդ եւ Գերտրուտ , վէպ , թրգմ . 10⁰ Զգացմունքների աշխարհ . 11⁰ Սանահին . 12⁰ Ուրացողը , թրգմ . Սրանց մնծ մասն հրատարակած է Տ . Գիւտ ա . ք . Աղանեանց : Տ . Գիւտ ա . ք . Աղանեանցից՝ 1⁰ Կարնոյ գաղթը . 2⁰ Խոհարարուէի , կերակուր պատրաստելու ձեռնարկ . 3⁰ Օրացոյց պատի , ժամանակագրական կարեւոր ծանօթութիւններով :

Պր. Արշակ Տէր-Միքէլեանից՝ Die Armenische Kirche in ihren Beziehungen zur byzantinischen

Պր. Բագ. Խալաթեանցից՝ 1⁰ Տասնիններորդ դարի կտակը . 2⁰ Սամայ փակիւաններ :

Վիեննայի Միիթարեան Հարց տպարանից՝ 1⁰ Հայք ի Զմիւռնիա եւ ի լրջակայս . 2 հատոր . 2⁰ Եւգոկիոյ Հայոց գաւառաբարբառը . 3⁰ Ժողովածոյք Առակաց Վարդանայ . 4⁰ Հեթանոս Հյոտնի . ութ մեհեաններն . 5⁰ Հայք յԵղիսաբեթուղոլիս Դրանսիլուանիոյ , Բ հատորը միայն . 6⁰ Զէյթունի անցեալէն եւ ներկայէն , Ա .

Պր. Մէյէից՝ La déclinaison et l'accent d'intensité en Perse.

Պր. բժ . Ա . Տաղաւարեանից՝ 1⁰ Մարդկային սաղմնախօսութիւն . 2⁰ Տարուինականութիւն , Գ տիպ . 3⁰ Բառացուցակ ախտանուանց , Բ տիպ :

Պր . բժ . Ա . Բարայեանցից՝ Resultat letcheniya.

Պր . Սուրէն Պարթեւեանից՝ Խարազան , Ա :

Տ . Ղեւոնդ քէ . Փափազեանից՝ Հայ . -Ռում . տարեցոյց :

«Աղբիւր-Տարազ»ի Խմբագրութիւնից՝ Օրացոյց 1901 ամի :

